

• Consigne de sécurité _____	32
• Respect de l'environnement _____	32
• Description de votre appareil _____	33
<b>1 / INSTALLATION DE VOTRE APPAREIL</b>	
• Choix de l'emplacement _____	34
• Encastrement _____	34
• Branchement _____	35
<b>2 / UTILISATION DE VOTRE APPAREIL</b>	
• Description de votre dessus _____	36
• Récipients pour l'induction _____	37
• Quelle zone de cuisson utiliser en fonction de votre récipient ? _____	37
• Description des commandes _____	38
• Mise en marche _____	38
• Réglage de la puissance _____	38
• Réglage des minuteries _____	38
• Utilisation "sécurité enfants" _____	38
• Sécurités en fonctionnement _____	39
<b>3 / ENTRETIEN COURANT DE VOTRE APPAREIL</b>	
• Préserver votre appareil _____	40
• Entretien votre appareil _____	40
<b>4 / MESSAGES PARTICULIERS, INCIDENTS</b>	
• A la mise en service _____	41
• A la mise en marche _____	41
• En cours d'utilisation _____	41
<b>5 / TABLEAU DE CUISSON</b>	
• Tableau de cuisson par plats _____	42
<b>6 / SERVICE APRES-VENTE ET RELATIONS CONSOMMATEURS _____</b>	<b>43</b>

***Dans le souci d'une amélioration constante de nos produits, nous nous réservons le droit d'apporter à leurs caractéristiques techniques, fonctionnelles ou esthétiques toutes modifications liées à l'évolution technique.***



### **Important**

***Avant d'installer et d'utiliser votre appareil, veuillez lire attentivement ce guide d'installation et d'utilisation qui vous permettra de vous familiariser très rapidement avec son fonctionnement.***

## • **CONSIGNES DE SÉCURITÉ**

Nous avons conçu cette table de cuisson pour une utilisation par des particuliers dans un lieu d'habitation.

Ces tables de cuisson destinées exclusivement à la cuisson des boissons et denrées alimentaires ne contiennent aucun composant à base d'amiante.

### • **Chaleur résiduelle**

Une zone de cuisson peut rester chaude quelques minutes après son utilisation.

Un "H" s'affiche durant cette période.

Évitez alors de toucher les zones concernées.

### • **Sécurité enfant**

Votre table possède une sécurité enfant qui verrouille son utilisation à l'arrêt ou en cours de cuisson (voir chapitre : utilisation de la sécurité enfant).

Ne pas oublier de déverrouiller avant réutilisation.

### • **Pour les utilisateurs de stimulateurs cardiaques et implants actifs.**

Le fonctionnement de la table est conforme aux normes de perturbations électromagnétiques en vigueur et répond ainsi parfaitement aux exigences légales (directives 89/336/CEE).

Pour qu'il n'y ait pas d'interférences entre votre table de cuisson et un stimulateur cardiaque, il faut que ce dernier soit conçu et réglé en conformité avec la réglementation qui le concerne.

À cet égard, nous ne pouvons vous garantir que la seule conformité de notre propre produit.

En ce qui concerne celle du stimulateur cardiaque ou d'éventuelles incompatibilités, vous pouvez vous renseigner auprès de son fabricant ou votre médecin traitant.

### **Danger électrique**

**Assurez vous que le câble d'alimentation d'un appareil électrique branché à proximité de la table, n'est pas en contact avec les zones de cuisson.**

**Si une fêlure dans la surface du verre apparaît, déconnectez immédiatement votre appareil pour éviter un risque de choc électrique.**

**Pour cela enlevez les fusibles ou actionnez le disjoncteur.**

**Ne plus utiliser votre table avant changement du dessus verre.**

## • **RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT**

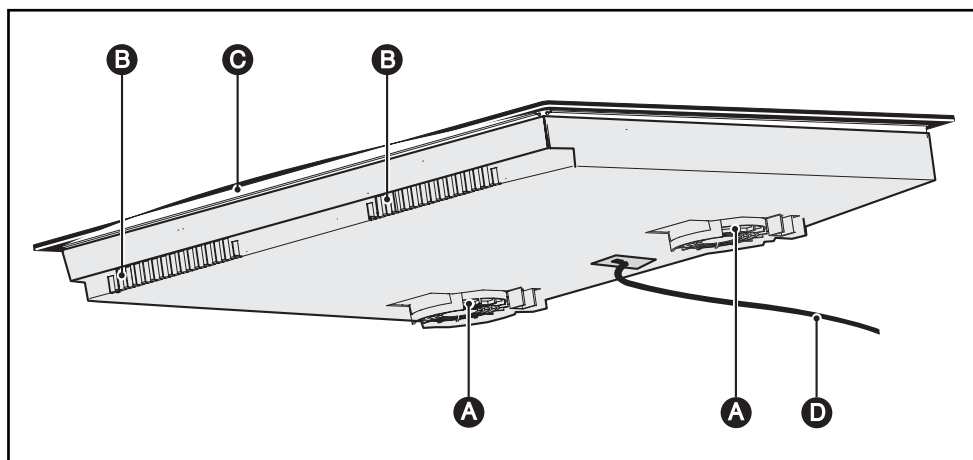
– Les matériaux d'emballage de cet appareil sont recyclables. Participez à leur recyclage et contribuez ainsi à la protection de l'environnement en les déposant dans les conteneurs municipaux prévus à cet effet.



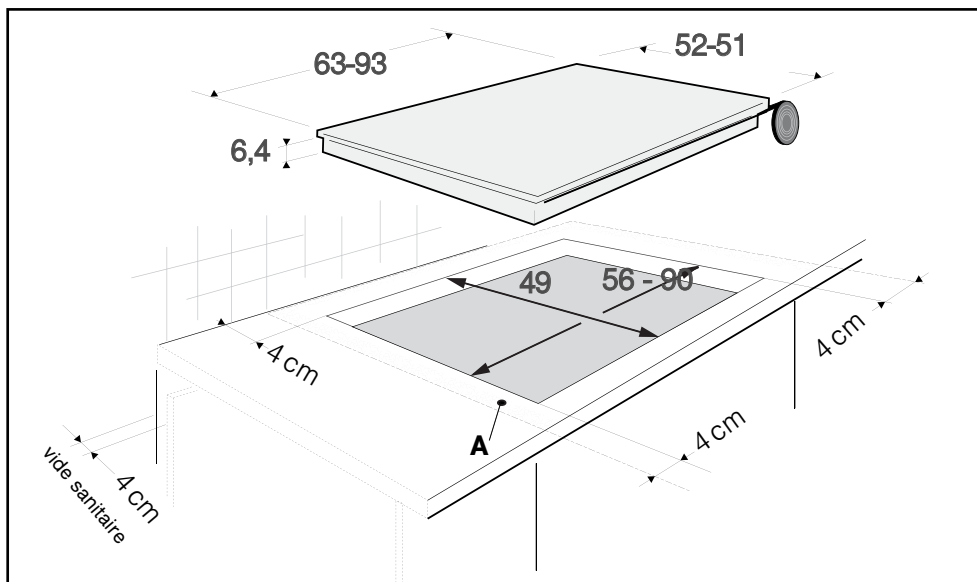
– Votre appareil contient également de nombreux matériaux recyclables. Il est donc marqué de ce logo afin de vous indiquer que les appareils usagés ne doivent pas être mélangés avec d'autres déchets.

Le recyclage des appareils qu'organise votre fabricant sera ainsi réalisé dans les meilleures conditions, conformément à la directive européenne 2002/96/CE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques. Adressez vous à votre mairie ou à votre revendeur pour connaître les points de collecte des appareils usagés les plus proches de votre domicile.

– Nous vous remercions pour votre collaboration à la protection de l'environnement.

**• DESCRIPTION DE VOTRE APPAREIL**

- A** Entrée d'air
- B** Sortie d'air
- C** Verre vitrocéramique
- D** Cordon d'alimentation



## • CHOIX DE L'EMPLACEMENT

Votre appareil doit être placé de manière à ce que la fiche de prise de courant soit accessible.

La distance entre le bord de votre appareil et le mur (ou cloison) latéral ou arrière doit être au minimum de 4 cm (zone A).

Votre appareil peut être encastré sans aucune contrainte au dessus d'un meuble, d'un four ou d'un appareil électroménager encastrable. Vérifiez seulement que les entrées d'air et sorties d'air soient bien dégagées (voir chapitre "description de votre appareil").

## • ENCASTREMENT

Se conformer au croquis ci-dessus.

Collez le joint mousse en dessous de votre appareil en suivant le pourtour des surfaces en appui sur votre plan de travail. Il assurera ainsi une bonne étanchéité avec le plan de travail.



### Conseil

*Si votre four est situé sous votre table de cuisson, les sécurités thermiques de la table interdisent l'utilisation simultanée de celle-ci et du four en mode pyrolyse.*

*Votre table est équipée d'un système de sécurité anti-surchauffe.*

*Cette sécurité peut par exemple être activée en cas d'installation au-dessus d'un four insuffisamment isolé. Des petits traits s'affichent alors dans les zones de commande. Dans ce cas, nous vous recommandons d'augmenter l'aération de votre table de cuisson en pratiquant une ouverture sur le côté de votre meuble*



### Attention

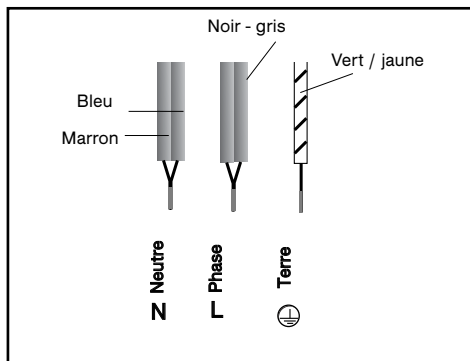
*Veillez impérativement à ce que les entrées d'air situées sous votre appareil de cuisson restent toujours bien dégagées.*

*Dans tous les cas d'installation, votre table à induction a besoin d'une bonne aération.*

## • BRANCHEMENT

### • Branchement 220-240 V monophasé

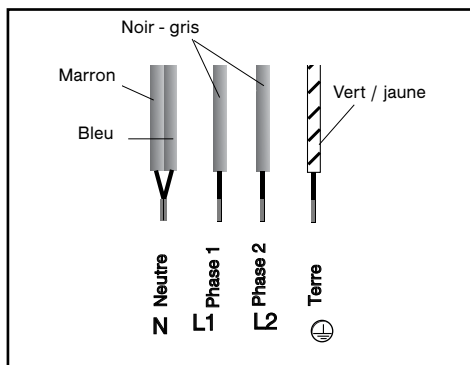
Fusible 32 ampères.



### • Branchement 400 V 2N triphasé

Fusible 16 ampères.

Séparez les 2 fils de phase L1, L2 avant branchement.



Lors d'un branchement 400 V 2N triphasé, en cas de dysfonctionnement de votre table, vérifiez que le fil neutre est bien connecté.

Ces tables doivent être branchées sur le réseau par l'intermédiaire d'une prise de courant conforme à la publication CEI 60083 ou d'un dispositif à coupure omnipolaire conforme aux règles d'installations en vigueur.

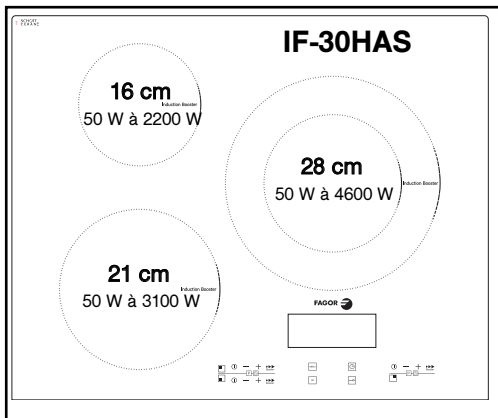
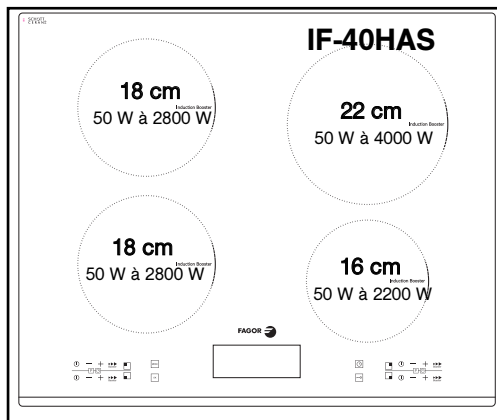
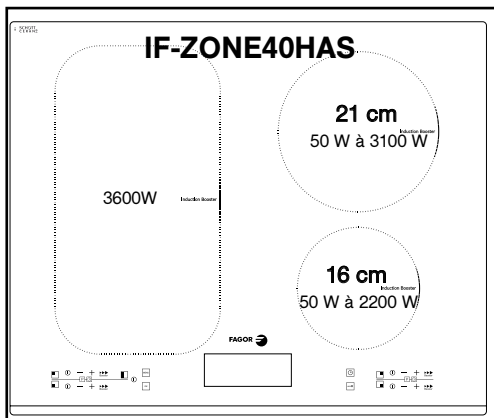
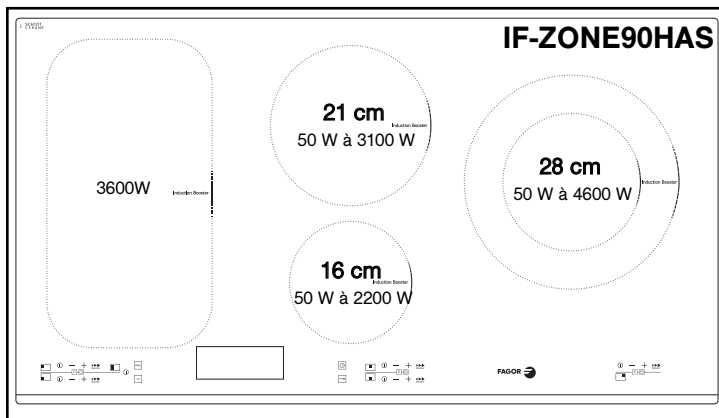
A la mise sous tension de votre table, ou après une coupure de courant prolongée, un codage lumineux apparaît sur le clavier de commande. Il disparaît automatiquement au bout de 30 secondes environ, ou dès le premier appui sur une touche quelconque du clavier. Cet affichage est normal et réservé le cas échéant à votre service après vente. En aucun cas l'utilisateur de la table ne doit en tenir compte.



### Attention

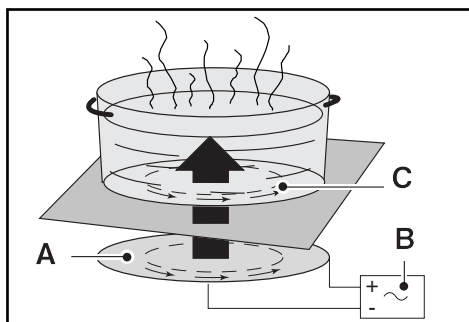
*Si le câble est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.*

• DESCRIPTION DE VOTRE DESSUS



## • RÉCIPIENTS POUR L'INDUCTION

### • Principe de l'induction



- A** Inducteur
- B** Circuit électronique
- C** Courants induits

Le principe de l'induction repose sur un phénomène magnétique.

Lorsque vous posez votre récipient sur une zone de cuisson et que vous mettez en marche, les circuits électroniques de votre table de cuisson produisent des courants " induits " dans le fond du récipient et élèvent instantanément sa température. Cette chaleur est alors transmise aux aliments qui mijotent ou sont saisis en fonction de vos réglages.

### • Les récipients

La plupart des récipients sont compatibles avec l'induction.

Seuls le verre, la terre, l'aluminium sans fond spécial, le cuivre et certains inox non magnétiques ne fonctionnent pas avec la cuisson induction.

Nous vous suggérons de choisir des récipients à fond épais et plat. La chaleur sera mieux répartie et la cuisson plus homogène.

## • QUELLE ZONE DE CUISSON UTILISER EN FONCTION DE VOTRE RÉCIPIENT ?

Zone de cuisson*	Récipient à utiliser
<b>16 cm</b>	10 ..... 18 cm
<b>18 cm</b>	12 ..... 22 cm
<b>21 cm</b>	18 ..... 24 cm
<b>23 cm</b>	12..... 26 cm
<b>28 cm</b>	12 ..... 32 cm

\* suivant modèle

### **Conseil**

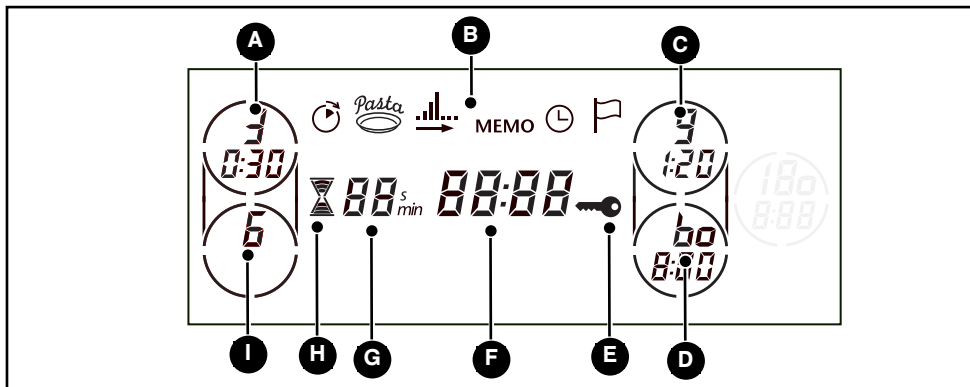
*Pour vérifier si votre récipient convient :*

**Posez-le sur une zone de cuisson en puissance 4.**

**Si l'afficheur reste fixe, votre récipient est compatible.**

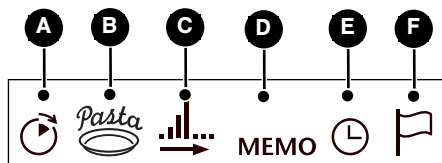
**S'il clignote, votre récipient n'est pas utilisable en induction.**

## • PRESENTATION DE L'AFFICHEUR



- A** Affichage du foyer arrière gauche ou Evolis
- B** Indicateur du mode de fonction choisi
- C** Affichage du foyer arrière droit
- D** Affichage du foyer avant droit
- E** Indicateur de verrouillage clavier (sécurité enfants).
- F** Affichage de l'horloge
- G** Affichage du minuteur indépendant
- H** Indicateur du minuteur indépendant
- I** Affichage du foyer avant gauche

## • PRESENTATION DES TOUCHES DE FONCTION



- A** Tempo
- B** Pasta
- C** Total
- D** Memo
- E** Mise à l'heure
- F** Langue




Au cours de vos manipulations, une ligne de texte apparaît dans l'afficheur pour vous guider dans vos réglages.

Remarques : Pour valider vos choix :

- appuyez sur la touche **OK**

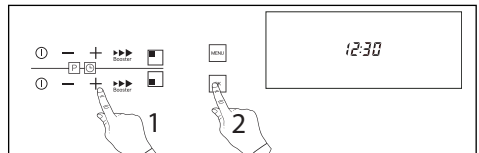
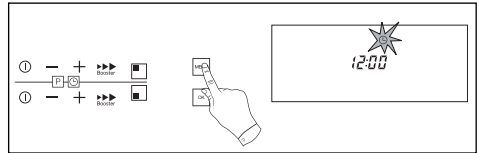
ou la validation se fera automatiquement au bout de quelques secondes.

### • Comment choisir la langue

Le français est la langue affichée par défaut. Si vous désirez accéder aux autres langues, appuyez sur la touche **MENU** jusqu'à faire clignoter l'indicateur  Plusieurs choix s'offrent à vous :

English OK  
Français OK  
Espanol OK  
Portuguêse OK  
Deutsch OK

Validez.



### • Comment régler l'heure

- A la mise sous tension

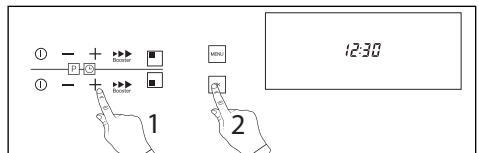
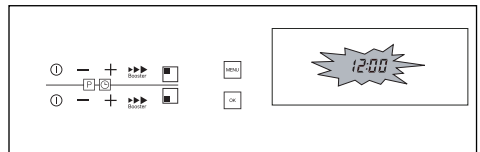
L'afficheur clignote à 12:00.

Réglez l'heure en appuyant sur les touches + et - de n'importe quel foyer (le maintien de la touche permet d'obtenir un défilement rapide).

Exemple : 12H30.

Validez.

L'affichage ne clignote plus.



### • Comment modifier l'heure

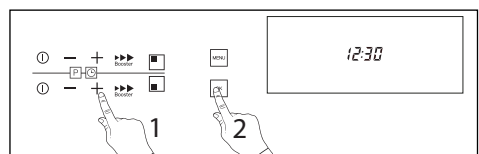
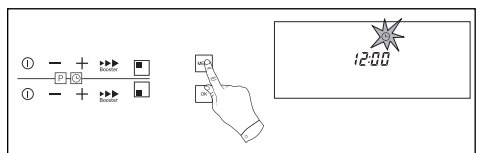
- Pour remettre l'horloge à l'heure

Appuyez sur la touche **MENU** jusqu'à faire clignoter l'indicateur 

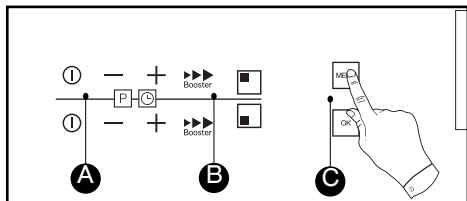
Un bip sonore indique que le réglage est alors possible.

Ajustez le réglage de l'heure avec les touches + et - de n'importe quel foyer.

Validez.



## • DESCRIPTION DES COMMANDES



- A** Touche de marche/arrêt.
- B** Touches de puissance ou de minuterie.
- C** Touches de présélection puissance

## • MISE EN MARCHÉ

Appuyez sur la touche marche/arrêt de la zone à utiliser. Un "0" clignote dans l'afficheur du foyer sélectionné et un bip signale que la zone est allumée. Vous pouvez alors choisir la puissance désirée avec les touches "-" ou "+" du foyer sélectionné.

Sans demande de puissance de votre part, la zone de cuisson s'éteindra automatiquement après quelques secondes.

## • ARRÊT

Faites un appui sur la touche marche /arrêt de la zone sélectionnée ou revenez à zéro avec la touche "-".

## • RÉGLAGE DE LA PUISSANCE

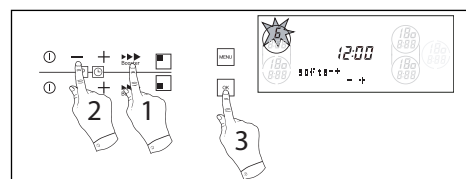
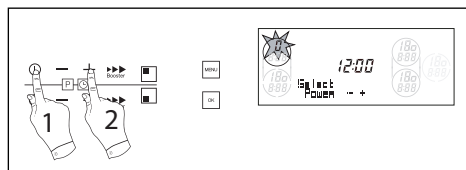
Appuyez sur les touches - ou + de puissance. Lors de la mise en marche vous pouvez passer directement aux présélections de puissance "bo", 10 et 6 par des appuis successifs sur la touche >.

### Réglage de la présélection de puissance

Cette fonction permet de modifier les niveaux de puissance définis dans les présélections (excepté pour le BOOST).

- Votre zone de cuisson doit être éteinte.
- Faites un appui long sur la touche >.
- 6 et "doux - +" s'affiche dans la ligne de texte. Réglez la nouvelle puissance par appui sur la touche - ou +. Validez sur **OK**.
- Puis 10 "vif - +" s'affiche dans la ligne de texte, Réglez, et validez sur **OK**.

Nota : Les niveaux de puissance des présélections sont identiques sur tous les foyers :  
 - de 1 et 7 pour le premier appui  
 - de 8 et 12 pour le second.




### Conseil

La zone de l'afficheur peut devenir rouge durant l'utilisation de la table. Cela ne gêne en rien le bon fonctionnement de l'appareil. L'afficheur redevient normal une fois l'utilisation terminée.


## • TOTAL

Cette fonction permet d'enchaîner 2 niveaux de puissance et de durée différentes, par exemple d'enchaîner les fonctions saisir et mijoter.

Si vous désirez accéder à cette fonction appuyez sur la touche **MENU** jusqu'à faire clignoter l'indicateur .

- Validez en appuyant sur la touche **OK**.

Un bip sonore vous indique que le réglage est alors possible.

- Choisissez la zone de cuisson concernée en appuyant sur .

- Réglez le premier niveau de puissance avec les touches - +, puis validez sur **OK**.

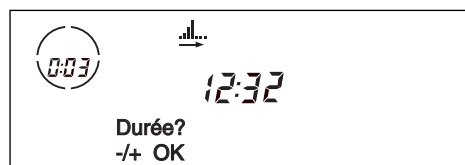
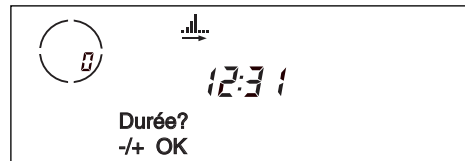
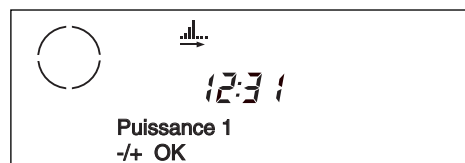
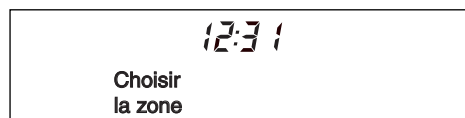
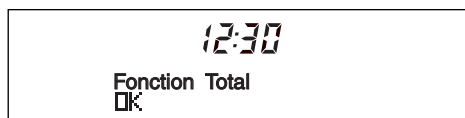
- Sélectionnez la durée du premier niveau de puissance avec les touches - +, puis validez sur **OK**.

Sélectionnez le deuxième niveau de puissance avec les touches - +, puis validez sur **OK**.

- Réglez le deuxième niveau de puissance avec les touches - +, puis validez sur **OK**.

Après la dernière validation sur **OK**, la cuisson démarre avec les paramètres enregistrés. Un bip sonore retentit à la fin de la cuisson.

**Nota :** Cette fonction n'est utilisable que sur un seul foyer à la fois.



### **Attention**


*Si vous intervenez sur le réglage d'une séquence en cours de fonctionnement, la fonction est automatiquement annulée.*

### **Conseil**

*Lorsque vous utilisez plusieurs récipients en même temps sur votre table, privilégiez les zones de cuisson situées sur des côtés différents. Sur un même côté, l'utilisation du booster d'une zone entraîne une limitation automatique de la puissance de l'autre zone visible dans l'afficheur. Cette limitation automatique intervient également lors de l'utilisation de la fonction de préchauffage.*


## • RÉGLAGE DES MINUTERIES

Chaque zone de cuisson possède une minuterie dédiée. Celle-ci peut être mise en route dès que vous débutez votre cuisson.

Pour la mettre en marche ou la modifier, faites un appui court sur la touche .

0:00 clignote dans la dernière zone de cuisson sélectionnée.

Pour sélectionner la zone de cuisson désirée :

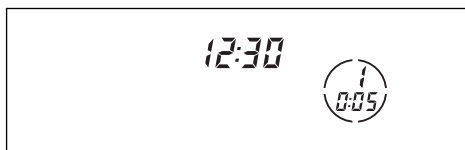
- Appuyez de nouveau sur la touche  jusqu'à la zone concernée.

0:00 clignote dans la zone choisie.


- Appuyez sur la touche - ou + de la zone concernée pour ajuster le temps désiré (de 0:01 à 9:59)

En fin de cuisson, l'affichage indique 0:00 et un bip vous prévient. Pour effacer ces informations, appuyez sur n'importe quelle touche de commande de la zone de cuisson concernée. A défaut, elles s'arrêteront au bout de quelques instants.

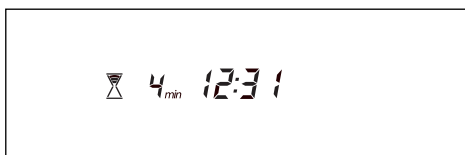
Pour arrêter la minuterie manuellement, appuyez simultanément sur "-" et "+" ou revenez à 0 avec la touche "-".



## • MINUTEUR INDÉPENDANT


Pour accéder à cette fonction, faites un appui long sur la touche .

0 apparaît dans l'afficheur et le sablier clignote. Appuyez sur les touches - ou + de n'importe quelle zone de cuisson. Vous pouvez régler votre minuteur indépendant de 01 à 99 minutes.

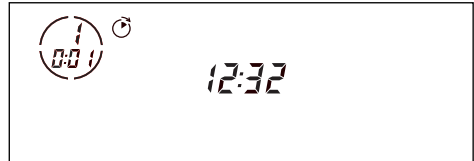


## TEMPO

Cette fonction permet d'afficher le temps écoulé depuis la dernière modification de puissance sur tous les foyers allumés.

Pour utiliser cette fonction, faites un appui sur la touche **MENU** jusqu'à faire clignoter l'indicateur . Le temps écoulé apparaît dans l'afficheur.

Remarque : Si un temps est affiché sur la minuterie, il n'est pas possible de changer ce temps dans les 5 secondes. Passé ces 5 secondes, il vous sera possible de modifier votre temps de cuisson.




## PASTA

Cette fonction permet de faire bouillir et de maintenir l'ébullition de l'eau pour faire cuire des pâtes par exemple.

Appuyez sur la touche **MENU** jusqu'à faire clignoter l'indicateur .

- Validez sur **OK**.

- L'indicateur  reste fixe. un bip retentit.

- Sélectionnez la zone choisie en appuyant sur .

- Appuyez sur la touche **-/+** pour indiquer la quantité d'eau. (de 0.5 à 6 litres).

- Validez sur **OK**.

La cuisson démarre.

Un bip retentit quand l'eau est à ébullition.

- Mettez les pâtes.

- Validez sur **OK** puis indiquez un temps de cuisson avec votre minuteur.

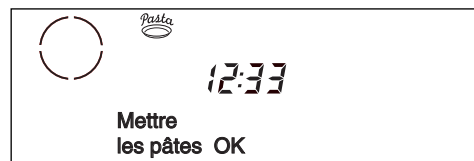
Un bip sonore retentit à la fin de la cuisson.

**NOTA : Il est important que la température de l'eau soit ni trop chaude ni trop froide au départ de la cuisson car cela fausserait le résultat final.**

**Ne pas utiliser de récipient en fonte.**

**Cette fonction n'est utilisable que sur un seul foyer à la fois.**

**Vous pouvez également utiliser cette fonction pour faire cuire tout aliment nécessitant une cuisson dans l'eau bouillante.**





## VERROUILLAGE


Cette fonction permet de verrouiller les commandes à l'arrêt (pour le nettoyage par exemple) ou en cours de cuisson (pour préserver vos réglages).

Pour des raisons de sécurité, seules les touches "arrêt" sont toujours actives et autorisent la coupure d'une zone de chauffe même verrouillée.

### **Pour verrouiller :**


Appuyez sur la touche  jusqu'à faire clignoter l'indicateur .

Un bip confirme votre manœuvre.

Faites 1 appui long sur la touche  jusqu'à l'apparition de la clé dans l'afficheur.




### **Pour déverrouiller :**

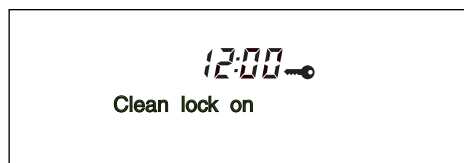
Faites 1 appui long sur la touche  jusqu'à la disparition de la clé dans l'afficheur.

## CLEAN LOCK

Cette fonction permet le verrouillage temporaire de votre table pendant un nettoyage.

Pour activer Clean lock :

- Votre table doit être éteinte.
- Faites un appui court sur la touche . Un bip est émis.
- Après un temps prédéfini, le verrou sera automatiquement annulé. Un double bip est émis.



**MEMO** MEMO

Cette fonction permet de mémoriser et reproduire un cycle complet de cuisson.

**Pour mémoriser :**

- Appuyez sur la touche → jusqu'à faire cliquer l'indicateur MEMO
- Validez, l'indicateur devient fixe.
- Choisissez la zone de cuisson en appuyant sur ① .

- "Memoriser -/+ " s'affiche dans l'écran.

- Validez sur **OK**, puis "Enregistrer votre cuisson" s'affiche, sélectionnez un niveau de puissance avec les touches -/+. Chaque modification de niveau de puissance et de durée de cuisson seront enregistrées.

Lorsque "Memo fin" s'affiche, vous ne pouvez plus enregistrer de nouveaux niveaux de cuisson.

**Pour utiliser :**

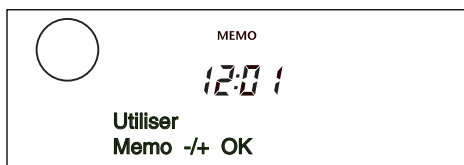
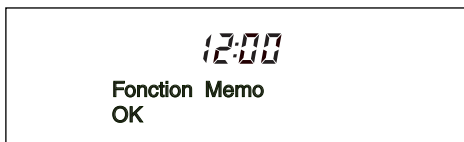
" Memoriser -/+ " s'affiche dans l'écran, appuyez les touches -/+ pour faire apparaître "Utilisation -/+"

- Validez sur **OK**.

La cuisson commence avec les niveaux enregistrés.

**Nota :**

- 5 niveaux de puissance différents peuvent être mémorisés par zone de cuisson.
  - Pour une reproduction fidèle du cycle mémorisé, nous vous recommandons de toujours utiliser le même récipient.
- Un niveau de moins de 10 secondes ne sera pas mémorisé.



## • SÉCURITÉS EN FONCTIONNEMENT

### • Chaleur résiduelle

Après une utilisation intensive, la zone de cuisson que vous venez d'utiliser peut rester chaude quelques minutes.

Un "H" s'affiche durant cette période.

Évitez alors de toucher les zones concernées.

### • Limiteur de température

Chaque zone de cuisson est équipée d'un capteur de sécurité qui surveille en permanence la température du fond du récipient. En cas d'oubli d'un récipient vide sur une zone de cuisson allumée, ce capteur adapte automatiquement la puissance délivrée par la table et évite ainsi tout risque de détérioration de l'ustensile ou de la table.

### • Sécurité "petits objets"

Un objet de petite dimension (comme une fourchette, une cuillère ou une bague ....) posé seul sur la table, n'est pas détecté comme un récipient.

L'affichage clignote et aucune puissance n'est délivrée.



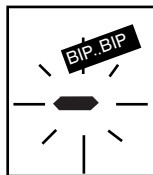
### Attention

**Plusieurs objets de petites dimensions peuvent être détectés sur une zone de cuisson comme un récipient.**

**L'affichage de puissance est fixe : une puissance peut être délivrée et chauffer ces objets.**

### • Protection en cas de débordement

L'arrêt de la table, un affichage spécial (symbole ci-contre) et un "bip" sonore (suivant modèle) peuvent être déclenchés dans un des 3 cas suivants :



- Débordement qui recouvre les touches de commande.

- Chiffon mouillé posé sur les touches.

- Objet métallique posé sur les touches de commande.

Nettoyez ou enlevez l'objet et relancez la cuisson.

### • Auto-Stop system

Si vous oubliez d'éteindre une préparation, votre table de cuisson est équipée d'une fonction de sécurité "Auto-Stop system" qui coupera automatiquement la zone de cuisson oubliée après un temps prédéfini en usine (voir tableau ci-dessous)

Puissance utilisée	Le zone de cuisson s'éteint automatiquement au bout de
entre 1.....4	8 heures
entre 5.....7	2 heures
pour 8.....9	1 heure

En cas de déclenchement de cette sécurité, la coupure de la zone de cuisson est signalée par l'affichage "A" dans la zone de commande et un "bip" sonore est émis pendant 2 minutes environ. Il vous suffit d'appuyer sur une touche quelconque des commandes pour l'arrêter.

Un double bip sonore confirmera votre manoeuvre.



## • PRÉSERVER VOTRE APPAREIL

Évitez les chocs avec les récipients :

La surface verre vitrocéramique est très résistante, mais n'est toutefois pas incassable.

Ne pas poser de couvercle chaud à plat sur votre table de cuisson. Un effet 'ventouse' risquerait d'endommager le dessus vitrocéramique.

Évitez les frottements de récipients qui peuvent à la longue générer une dégradation du décor sur le dessus vitrocéramique.

Évitez de poser des récipients sur votre cadre ou enjoliveur (suivant modèle).

Évitez les récipients à fonds rugueux ou bosselés : ils peuvent retenir et transporter des matières qui provoqueront des taches ou des rayures sur votre table.

**Ces défauts qui n'entraînent pas un non fonctionnement ou une inaptitude à l'usage, n'entrent pas dans le cadre de la garantie.**

Ne rangez pas dans le meuble situé sous votre table de cuisson vos produits d'entretien ou produits inflammables.

Ne réchauffez pas une boîte de conserve fermée, elle risque d'éclater.

Cette précaution est valable bien sûr pour tous les modes de cuisson.

Pour la cuisson, n'utilisez jamais de feuille de papier d'aluminium. Ne déposez jamais des produits emballés avec de l'aluminium, ou en barquette d'aluminium sur votre table de cuisson.

L'aluminium fondrait et endommagerait définitivement votre appareil de cuisson.

La table de cuisson ne doit pas servir à entreposer quoi que ce soit (allumage intempestif, rayure, ...).

Un nettoyeur vapeur ne doit pas être utilisé. Le jet de vapeur peut endommager votre table.

## • ENTRETENIR VOTRE APPAREIL

TYPES DE SALISSURES	UTILISEZ	COMMENT PROCEDER ?
Légères.	Eponges sanitaires.	Bien détremper la zone à nettoyer avec de l'eau chaude, puis essuyez.
Accumulation de salissures recuites. Débordements sucrés, plastiques fondus.	Eponges sanitaires. Racloir spécial verre.	Bien détremper la zone à nettoyer avec de l'eau chaude, utilisez un racloir spécial verre pour dégrossir, finir avec le côté grattoir d'une éponge sanitaire, puis essuyez.
Auréoles et traces de calcaire.	Vinaigre d'alcool blanc.	Appliquez du vinaigre d'alcool blanc chaud sur la salissure, laissez agir, essuyez avec un chiffon doux.
Colorations métalliques brillantes. Entretien hebdomadaire.	Produit spécial verre vitrocéramique.	Appliquez sur la surface un produit spécial verre vitrocéramique, de préférence comportant du silicone (effet protecteur).



crème



éponge sanitaire  
spéciale vaisselle délicate



poudre





éponge abrasive



**•A la mise en service**

<i>VOUS CONSTATEZ QUE :</i>	<i>LES CAUSES POSSIBLES :</i>	<i>QUE FAUT-IL FAIRE :</i>
Un affichage lumineux apparaît.	Fonctionnement normal.	Rien.
Votre installation disjoncte. Un seul côté fonctionne.	Le branchement de votre table est défectueux.	Vérifiez sa conformité. Voir chapitre branchement.
La table dégage une odeur lors des premières cuissons.	Appareil neuf.	Faites chauffer chaque zone pendant 1/2 heure avec une casserole pleine d'eau.

**•A la mise en marche**

<i>VOUS CONSTATEZ QUE :</i>	<i>LES CAUSES POSSIBLES :</i>	<i>QUE FAUT-IL FAIRE :</i>
La table ne fonctionne pas et les afficheurs lumineux sur le clavier restent éteints.	L'appareil n'est pas alimenté. L'alimentation ou le raccordement est défectueux.	Inspectez les fusibles et le disjoncteur électrique.
La table ne fonctionne pas et un autre message s'affiche.	Le circuit électronique fonctionne mal.	Faites appel au Service Après-Vente.
la table ne fonctionne pas, l'information   s'affiche.	La table est verrouillée	voir chapitre utilisation sécurité enfant

**•En cours d'utilisation**

<i>VOUS CONSTATEZ QUE :</i>	<i>LES CAUSES POSSIBLES :</i>	<i>QUE FAUT-IL FAIRE :</i>
La table s'est arrêtée de fonctionner et elle émet un "BIP" toutes les 10 secondes environ et un  ou F7 s'affichent.	Il y a eu un débordement ou un objet encombre le clavier de commande.	Nettoyez ou enlevez l'objet et relancez la cuisson.
Une série de petits  ou F7 s'affiche.	Les circuits électroniques se sont échauffés.	Voir chapitre encastrement.
Après avoir mis en fonctionnement une zone de chauffe, les voyants lumineux du clavier continuent de clignoter.	Le récipient utilisé n'est pas adapté pour l'induction ou est d'un diamètre inférieur à 12 cm (10 cm sur foyer 16 cm).	Voir chapitre récipients pour l'induction.
Les casseroles font du bruit lors de la cuisson. Votre table émet un cliquetis lors de la cuisson.	Normal avec certains types de récipient. Cela est dû au passage de l'énergie de la table vers le récipient.	Rien. Il n'y a pas de risque, ni pour votre table de cuisson ni pour votre récipient.
La ventilation continue quelques minutes après l'arrêt de votre table.	Refroidissement de l'électronique. Fonctionnement normal.	Rien.

**Attention**

***En cas de cassure, fêlure ou fissure même légère du verre vitrocéramique, déconnectez immédiatement votre appareil pour éviter un risque de choc électrique. Contactez le Service Après-Vente.***

## • TABLEAU DE CUISSON PAR PLATS

		FRIRE PORTER À ÉBULLITION		CUIRE/DORER REPRISE D'ÉBULLITION ÉBULLITION PETITS BOUILLONS		CUIRE/MJOTER			TENIR AU CHAUD	
		9	8	7	6	5	4	3	2	1
<b>SOUPES</b>	BOUILLONS								●	
	POTAGES EPAIS									●
<b>POISSONS</b>	COURT-BOUILLON				●					
	SURGELÉS					●				
<b>SAUCE</b>	EPAISSE À BASE DE FARINE							●		
	AU BEURRE AVEC ŒUFS (BÉARNAISE, HOLLANDAISE)								●	
	SAUCES PRÉPARÉES								●	
		9	8	7	6	5	4	3	2	1
<b>LÉGUMES</b>	ENDIVES, ÉPINARDS					●				
	LÉGUMES SECS					●				
	POMMES DE TERRE À L'EAU					●				
	POMMES DE TERRE RISSOLÉES					●				
	POMMES DE TERRE SAUTÉES					●				
	DÉCONGÉLATION DE LÉGUMES								●	
<b>VIANDE</b>	VIANDES PEU ÉPAISSES			●						
	STEAKS POELÉS				●					
	GRILLADE (GRIL FONTE)			●						
<b>FRITURE</b>	FRITES SURGELÉES	●								
	FRITES FRAÎCHES	●								
		9	8	7	6	5	4	3	2	1
<b>VARIANTES</b>	AUTO-CUISEUR (DÈS LE CHUCHOTEMENT)					●				
	COMPOTES					●				
	CRÊPES				●					
	CRÈME ANGLAISE					●				
	CHOCOLAT FONDU									●
	CONFITURES					●				
	LAIT					●				
	ŒUFS SUR LE PLAT					●				
	PÂTES				●					
	PETITS POTS DE BÉBÉ (BAIN MARIE)								●	
	RAGOÛTS				●					
	RIZ CRÉOLE				●					
	RIZ AU LAIT								●	

## • INTERVENTIONS

Les éventuelles interventions sur votre appareil doivent être effectuées par un professionnel qualifié dépositaire de la marque. Lors de votre appel, mentionnez la référence complète de votre appareil (modèle, type, numéro de série). Ces renseignements figurent sur la plaque signalétique.

### PIÈCES D'ORIGINE

Lors d'une intervention d'entretien, demandez l'utilisation exclusive de **pièces détachées certifiées d'origine**.



## • RELATIONS CONSOMMATEURS

### • Pour en savoir plus sur tous les produits de la marque :

informations, conseils, les points de vente, les spécialistes après-vente.

### • Pour communiquer :

nous sommes à l'écoute de toutes vos remarques, suggestions, propositions auxquelles nous vous répondrons personnellement.

> Vous pouvez nous écrire :

**Service Consommateurs FAGOR**  
**BP 9526**  
**95069 CERGY PONTOISE CEDEX**

> ou nous téléphoner au :

**0892 02 88 07\***

0,34 € TTC / min à partir d'un poste fixe

Tarif en vigueur au 1er avril 2004

\* Service fourni par Brandt Customer Services, société par actions simplifiée au capital de 2.5000.000 euros, 5/7 avenue des Béthunes, 95310 Saint Ouen l'Aumône - RCS Pontoise 440 303 303